Introducing the new Honorary President

Dr Salaheldin Mohammed Ahmed

The Kirwan Memorial Lecture

High-status burials in the Napatan Period: cultural interactions between Egypt and Nubia

John Taylor

Reports

Surveying the Eastern Desert: new archaeological evidence from Wadi al-Lawi and Wadi Rasras (Aswan-Kom Ombo region)

Maria Carmela Gatto, Serena Nicolini and Antonio Curci

The Taharqa temple-church at Qasr Ibrim, Egypt

Fred Aldsworth

Old Dongola cemetery excavations: winter 2020 field season

Robert Stark

Interregional Linkage Investigations in Northern Kordofan (InterLINK).

Report on the first project phase (2017-2022)

Jana Eger-Karberg and Tim Karberg

Salvage excavations in the Berber-Abidiya Region, 1999: a post-Meroitic single descendary, two-entrance tomb in el-Fereikha

Julie Anderson, Salah Mohammed Ahmed and Mahmoud Suliman Bashir

The archaeological site of Damboya in the Shendi Reach. Third season

Marc Maillot and Sébastien Poudroux

Building E at Damboya, the third and final season

Gabrielle Choimet

Preliminary report on excavations at Naga 2020-2022

Karla Kroeper and Christian Perzlmeier

Excavations at the prehistoric site of Fox Hill in the western part of Jebel Sabaloka (2017–2018)

Lenka Varadzinová, Ladislav Varadzin, Isabelle Crevecoeur, Katarína Kapustka and Jon-Paul McCool

Personal adornment in the Blue Nile region

Fawzi Hassan Bakhiet Khalid

Studies

A hotel in modern Dongola and remains from Christian Nubia: the columns of Tabo Temple Church

Michael Zach

From cult theory to cult practice through excavation: throne pedestals in Naga

Christian Perzlmeier

Living on the remains of a medieval capital. Intermingled past and present at Soba

Maciej Kurcz and Mariusz Drzewiecki
Front cover. Stone slab A3 used as a paving slab in Temple 4, Qasr Ibrim, showing Taharqa and Amun (photograph courtesy of F. Aldsworth).

Above. Frontal scan of lion head, Naga (Kroeper and Perzlmeier 2022, fig. 21, © Naga Project, 3-D scans by TrigonArt BauerPraus GbR).

DOI: 10.32028/9781803274096
A hotel in modern Dongola and remains from Christian Nubia: the columns of Tabo Temple Church
Michael Zach

In Sudan & Nubia 3 (1999), a note authored by Isabella Welsby Sjöström is dedicated to the travels to Sudan in 1906 and 1909/10 by the Egyptologist Frederick William Green (1869-1949), and was written on the occasion of the presentation of his 15 diaries to the British Museum by his son in 1998. The significance of Green’s documentation concerning the relics of the ancient and medieval periods of Sudan was also highlighted by Vivian Davies in the 2013 Kirwan Memorial lecture, where he referred to selected objects recorded and sketched by Green during his journeys, tracing their present whereabouts, and delivering revised readings of inscriptions, therefore presenting a state of the art interpretation, published in Sudan & Nubia 18 (2014).

Remarkably, Isabella Welsby Sjöström (1999, 87, pl. 2) also published a photograph of two columns originating from a medieval Nubian church, standing by the river walk of modern Dongola. In her description she stated that according to Green they had been brought there from Argo Island. However, four more columns were re-erected in the courtyard of the Qaṣr aḍ-Ḍiyāfa hotel, where the present author came across them in February 2016. An additional column shaft is to be found in the courtyard of the adjacent school and several others, as well as bases and capitals, in the vicinity of the local National Corporation for Antiquities and Museums office.¹

¹My sincere thanks to Derek A. Welsby and W. Vivian Davies for their information and photos of the columns.


Figure 1. The four columns in Qaṣr aḍ-Ḍiyāfa car park in 2018 (photograph by R. Ruzicka).
There seems to have been some kind of rearrangement of the four columns in Qaṣr ad-Ḍiyāfa, as in February 2016 they were located near the south-east corner of the courtyard, whereas two years later they flanked the corners of a roughly square-shaped plastered area in the centre of the hotel's car park (Figure 1). Another difference can be recognised when compared to the arrangement recorded in 2016, as only three were then equipped with capitals (Figure 2) in contrast to the re-arranged scenario. Comparison with photographs supplied by Vivian Davies reveals that one of the columns was dismantled and replaced by another one originally erected outside the hotel, identifiable by a modern sprayed graffito of the letter 'A' in red (Figure 3). It was combined with the capital originally lying to its front (also with a sprayed graffito), whereas its original capital was placed upon another of the columns at Qaṣr ad-Ḍiyāfa.

Green’s stay in Dongola was on 4th January 1910, and in his unpublished diary he mentions:

'We went across the river today to see some inscribed stones and pillars belonging to a church which were brought from the island of Argo, somewhere in the centre I understand and therefore to the North of where we were at Tebo. We had the felucca belonging to the Mamuria or police office, put at our disposal and accompanied by the medical officer took ship a little to the N of the island in front of this place – We took nearly an hour to get across, landing at the house of the Engineer in charge of the new canal (Selima) which waters a large tract of land on the East bank. We had been told that the stones were in the house, but the engineer was away, and his deputy told us that they had been taken to Merowi.'

Although several European travellers have visited Argo Island since 1821 and were fascinated by the two colossal statues lying in front of the Meroitic temple dating to the reign of King Natakamani in the

---

2 I am most grateful to W. Vivian Davies for supplying me with the relevant excerpt of Green’s diary and the permission to publish it.
mid-1st century AD (and also referred to other antiquities e.g., the statue of four baboons now in the Jebel Barkal museum), the existence of a church on the site was first proposed by Richard Lepsius. During his stay on 19th June 1844, he recognised a ‘Coptic’ column made of granite, used as doorstep in the house of a local official (Wreszinski 1913, 248).

Detailed research was not undertaken until the Swiss excavations at Tabo temple on Argo Island, which took place between 1965 and 1975. During the third campaign, the foundations of a brick-built church were unearthed, using the ruin of the abandoned Meroitic structure as its base. It was built in the court of the temple with its apse on the east side set into the doorway of the first pylon. Architectural elements such as a capital, lintels, door jambs, columns of the iconostasis and many fragments of window grilles were also discovered (Maystre 1969, 7 and 12; Maystre 1973, 198ff; Jacquet-Gordon 1999, 260). Since the activities concentrated on the temple, the remains dating to the Christian period were only poorly published and neither a plan of the church nor documentation of the finds, except for the image of one capital, is available (Maystre 1973, pl. XXXVIIc). The only monograph so far is exclusively dedicated to the gilded bronze statuette of a Meroitic king identified with Arnekhamani on stylistic grounds, exhibited nowadays in the Sudan National Museum (SNM 24705; Maystre 1986). So it is not surprising that the church is only mentioned in the form of short notes in studies on Nubian Christianity, specifically church architecture, without further detail (Welsby 2002, 36; Adams 2009, 412, where it is designated ‘Tabo temple church’; cf. also Edwards 1989, 109).

However, knowledge of the former existence of columns – even though of undisclosed date – at the site was still vivid when the British travellers George Waddington and Barnard Hanbury spent three days on the island (5th to 7th January 1821) during their journey to Upper Egypt and Nubia. They report: ‘We had been assured that there were some columns in another part of the island, but after making every possible inquiry, and questioning, in particular, an old man, who had lived forty-five years there, and boasted to know every spot in the place, we were obliged to believe that our information had not been correct’ (Waddington and Hanbury 1822, 243). If these columns can be identified with those now re-erected in New Dongola (supporting Green’s commentary), we may propose a rough date for their transfer some time between the end of the 18th and the first two decades of the 19th century. The reasons for the move of the columns remain unclear.

Not unexpectedly, particular decorative elements of their capitals (especially the cross motif in the centre; cf. Figures 4 and 5), not encountered in Lower Nubia, reveal close parallels to Makurian churches (cf. Ryl-Preibisz 1986, 381 and fig. 2; Ryl-Preibisz 1990, figs 6, 10, 11, 16; Hafsaas-Tsakos and Tsakos 2016, 404, fig. 7), but are also attested in the Alwan capital Soba (Duemichen 1868, final plate entitled ‘Aus einer auf dem Ruinenfelde von Soba am blauen Nil aufgefundenen altchr. Basilika’; Ward 1905, 140 ill. 3). Dating...
of the Tabo temple church and of the columns must await publication of the excavation report. The form and decorative style of the capitals was introduced towards the end of the 7th or the beginning of the 8th century (Gartkiewicz 1990, 189 ff; Ryl-Preibisz 1994, 262 and fig. 2).

**Post scriptum**

Experiencing the remains of Nubian churches either in situ or after having been transferred to museums in and outside of Sudan and Egypt to attract visitors and/or promote tourism, the question arises: what remains beyond archaeological attestation of cultural identity or academic discourse? Is there yet another contemporary approach in Sudan? The answer is yes, which the present author realised when passing a workshop manufacturing architectural elements north of modern Dongola. Though produced

---

Figures 4 and 5. Capitals from Qaṣr ad-Ḍiyāfa car park (photographs by R. Ruzicka).

Figure 6. Workshop north of modern Dongola (photograph by E. Cerny).
in a smaller size, copies of medieval Nubian church columns (without the cross motif on their capitals) nowadays serve as house decoration (Figure 6). This seems to be a regional phenomenon, and obviously reflects popular awareness of the local archaeological landscape.

References


Membership details

We heartily welcome new members. Members receive *Sudan & Nubia* each year and details of the Society’s events. Discounts are available to members on publications produced by the Society. Membership forms can be downloaded from the Society’s website and should be completed and sent to the Honorary Secretary. Payment can be made by sterling cheque drawn on a UK bank payable to SARS, by standing order or by credit/debit card through Worldpay accessed from the membership page on the website: http://www.sudarchrs.org.uk/membership/.

**Membership rates**

<table>
<thead>
<tr>
<th>Category</th>
<th>UK</th>
<th>Rest of world</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Ordinary</td>
<td>£30</td>
<td>£35</td>
</tr>
<tr>
<td><em>Bona fide</em> students</td>
<td>£15</td>
<td>£20</td>
</tr>
<tr>
<td>Household*</td>
<td>£35</td>
<td>£40</td>
</tr>
<tr>
<td>Institutional</td>
<td>£40</td>
<td>£45</td>
</tr>
</tbody>
</table>

* Household membership for two or more people residing at the same address.

Contributions to Sudan & Nubia

Items for possible inclusion in future issues of *Sudan & Nubia* should be sent to the Honorary Secretary. Articles submitted by 1st June will be considered for inclusion in the issue to be published towards the end of that year. Prior to submission, please contact the Honorary Secretary for details relating to the formatting of your article. Please note that *Sudan & Nubia* is a blind peer-reviewed publication.

Sudan & Nubia

Back-issues of the journal are available to members at a cost of £10 per copy, plus postage and packing (Issue 24 and following issues are available for £15 per copy + p&p). All are available, apart from numbers 1, 2 and 4. Articles from back-issues are available as free downloads from the Society’s website shortly after publication– please follow the link: http://sudarchrs2.dns-systems.net/resources/publications/bulletin-sudan-nubia/. Copyright of all articles published in *Sudan & Nubia* and the illustrations contained within them, unless otherwise stated, rests with the authors. Where photographs are not acknowledged in the captions, they were taken by the authors of the article within which they appear.

The opinions expressed in the articles published in *Sudan & Nubia* are those of the author/s concerned and do not reflect those of the Society, its officers and committee members.

The Society’s Archive

The Society is actively seeking to increase the holdings of the Archive and members who may have relevant material that they would like to donate, or allow to be copied and housed in the Archive, are urged to contact the Honorary Secretary at SARS@britishmuseum.org. The Archive is available for consultation by prior appointment.

The Society’s William Y. Adams Library

The Society is extremely grateful to its late Honorary President, Professor William Y. Adams, for the very generous donation of his extensive personal library of books and offprints relating to the archaeology of Sudan and Nubia and related subjects. This donation elevates the Society’s library to amongst the best libraries of its kind in the UK. The pre-existing library, consisting of books from Sir Laurence Kirwan, along with donations from a number of individuals including Harry James, onetime Keeper of the Department of Egyptian Antiquities at the British Museum, are being integrated into the new library and the catalogue will be available shortly online. The Library sits alongside the Society’s archive, which together form a valuable research facility principally for the Middle Nile Valley but increasingly for areas further afield to the east, west and south.
Grants from the Society
Unfortunately small grants from the Society will not be available in 2023.

Support for the Society
The Society is heavily involved in fieldwork and in the publication of recent, and not so recent, excavations and surveys. These activities are only made possible by the generous support of a number of organisations and individuals. Particular thanks for support over the last year go to the Institute for Bioarchaeology, the British Museum and the Society’s own individual Patrons. As always we receive unstinting cooperation from our colleagues in the National Corporation for Antiquities and Museums. The Society is enormously grateful to all who have given it their time and resources.

Gifts to Charity during your lifetime or in your Will
The Sudan Archaeological Research Society (‘SARS’) was established as a charity to advance public education, particularly through research, in the archaeology, the ancient and medieval history and traditional cultures of Sudan and Nubia, and related studies. We welcome any financial support which you may be prepared to give in order to enable SARS to promote the charitable objects for which it was established. There are a number of ways in which you can support SARS during your lifetime and in your Will:

Donating through Gift Aid
If you donate through Gift Aid it means that SARS as a charity can claim an extra 25p for every £1 you give. It will not cost you any extra, unless you pay less income tax and/or Capital Gains Tax than the Gift Aid claimed on all your donations in that tax year, in which case it is your responsibility to pay any difference.

You can make a donation of any amount, however small, as a one-off payment or as a regular quarterly or annual payment. You can cancel the payment(s) at any time by notifying SARS and your Bank/Building Society. You will need to make a Gift Aid declaration for SARS to be able to claim. The relevant form can be obtained from the Honorary Secretary.

Donating land, property or shares
You do not have to pay tax on land, property or shares which you donate to charity.

You will pay less Income Tax by deducting the value of your donation to SARS from your total taxable income for the tax year in which you make the gift or sale to charity.

You do not have to pay Capital Gains Tax (‘CGT’) on property, land or shares which you give to SARS. However, you may have to pay CGT if you sell them for more than they cost you, but less than the market value. Your gain is based on the amount that the charity actually pays you, rather than the value of the asset in question.

You will, therefore, obtain tax relief on both Income Tax and CGT, although the amount of the relief will depend on your particular circumstances, and is not a matter on which we can advise you.

You will need to keep legal documents showing the sale or transfer to SARS; and any documents asking you to sell land or shares on its behalf.

Making provision for SARS in your Will
You can donate to SARS:

- a fixed amount of money;  
- or a particular item of property;  
- or the residue or a percentage of the residue of your estate  
  after deduction of your expenses and other pecuniary legacies have been satisfied.

Your donation will either be taken off the value of your estate before Inheritance Tax is calculated, or reduce your Inheritance Tax rate if more than 10% of your estate is left to charity.
Unrestricted gifts
Many people choose to leave an unrestricted or general gift to charity. This is the most helpful gift, because it allows us to use your gift wherever the need is greatest for SARS. You can leave an unrestricted gift, which can be either pecuniary or residuary, using the following form of words:

‘I give the sum of £................ (or specify the percentage of the estate) to the Sudan Archaeological Research Society (Registered Charity Number 1005966), SARS, for its general purposes and I declare that the receipt by the Honorary Treasurer or other proper Officer of SARS for the time being shall be a full and sufficient discharge for the said legacy.’

Restricted gifts
If you would like to leave a restricted gift, please contact the Honorary Secretary to discuss your options with a view to targeting the particular charitable object(s) of SARS which you wish to benefit.

To leave a restricted gift, the following form of words should be used:

‘I give the sum of £................ (or specify the percentage of the estate) to the Sudan Archaeological Research Society (Registered Charity Number 1005966), SARS, for its general purpose, and I express the wish, but without creating any binding trust, that this legacy be used for the purpose of promoting the following charitable objects (specify objects e.g. research, excavations etc.) and I declare that the receipt by the Honorary Treasurer or other proper Officer of SARS for the time being shall be a full and sufficient discharge for the said legacy.’

Other benefits which you can confer on SARS in your Will
You can also benefit SARS by making the Society a beneficiary of a life insurance policy payable on your death, or by making SARS a reversionary legatee of property or other assets which you stand to inherit, when the life interest of the beneficiary has terminated.

Your Will
If you are making a Will or updating your existing Will, you should take legal advice on the appropriate form of wording to use, in order to ensure that the gift to SARS is legal and effective as a charitable gift.

General
Records of any charitable donations you make must be kept safe. If you are not a UK taxpayer please contact the Society’s office for information on how your bequest can be tax efficient in the UK.

The Sudan Archaeological Research Society
c/o The Department of Egypt and Sudan, The British Museum, London, WC1B 3DG, UK
Tel: (020) 73238500
e-mail SARS@britishmuseum.org
website http://www.sudarchrs.org.uk
Registered Charity No: 1005966
The Sudan Archaeological Research Society

Officers
Honorary Chairman  Julie Anderson
Honorary Treasurer  Annie Haward
Honorary Secretary  Loretta Kilroe

Members of the Committee
Vivian Davies
David Edwards
Dorian Fuller
Anna Garnett
Julie Hudson
Liam McNamara
Paul Nicholson
Nicholas Padfield KC
Daniel Antoine
Neal Spencer

Independent Financial Examiner
Susan Sayers

Patrons for 2022
John Bagnole
Dagmar Bird
Martin Davies
Richard Grant
Annie Haward
Tom & Sandy Higel
Jane Joyce
Mark Ponman
Susan Sayers
Michael Stammers
John Wall

Editor
Julie Anderson

Assistant Editor and layout
Loretta Kilroe

Editorial assistants
Vivian Davies
John Wall
Susan Sayers

The Sudan Archaeological Research Society
c/o The Department of Egypt and Sudan,
The British Museum, London, WC1B 3DG, UK
Tel: 020 73238500
E-mail SARS@britishmuseum.org
Website http://www.sudarchrs.org.uk
Registered Charity No: 1005966
Back issues are available at a cost of £10 each + p&p
S&N 24 onwards is available at a cost of £15 + p&p
Down to Earth Archaeology

W. Y. Adams, 2022
244 pages; 29 figures, 23 plates, 1 map (colour throughout).
ISBN 9781803272290.

This volume collects 16 archaeological papers by Professor William Y. Adams, written at various times during his lengthy and productive academic career for different purposes and for different audiences. They range from reflections upon the successes, failures and lessons learned from the UNESCO International Campaign to Save the Monuments of Nubia in the 1960s, to discussions and criticisms of the theoretical framework of ‘New’ or ‘Processual Archaeology’, as well as his work at sites such as Meinarti, Kulubnarti, Qasr Ibrim and Faras. This volume makes them available to a wider readership and was described by the author as his ‘dernières pensées’.

Retail Price £59. Available to members for £49+P&P.

Travelling the Korosko Road.
Archaeological Exploration in Sudan’s Eastern Desert.

Edited by W. Vivian Davies and Derek A. Welsby, 2020.

252 pages; 493 plates, 74 figures (colour throughout).

This volume publishes the results of archaeological exploration carried out during the last 30 years in the Sudanese Eastern Desert. It is divided into two parts; the first detailing the work by the Centro Ricerche sul Deserto Orientale (CeRDO) along the Korosko road between 1989-2006; and the second outlining a short season of documentation by the Sudan Archaeological Research Society in 2013.

Retail Price £60. Available to members for £50+P&P.

Please order these books from the Honorary Secretary at the Society’s address or via the website http://www.sudarchrs.org.uk/resources/publications/